

**Zeitschrift:** Archi : rivista svizzera di architettura, ingegneria e urbanistica = Swiss review of architecture, engineering and urban planning  
**Herausgeber:** Società Svizzera Ingegneri e Architetti  
**Band:** - (2012)  
**Heft:** 6: Il passante ferroviario e la trasformazione della stazione di Zurigo

**Buchbesprechung:** Libri

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

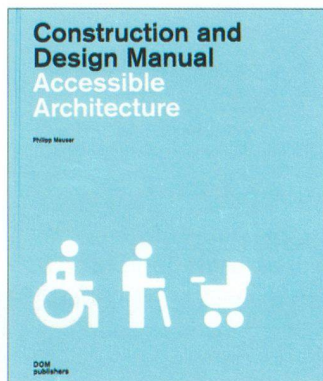
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

A cura di  
**Enrico Sassi**



Philipp Meuser (a cura di)  
**Construction and Design Manual – Accessible Architecture**  
DOM publishers, Berlin 2012  
(ISBN Tedesco 978-3-86922-169-4,  
ISBN Inglese 978-3-86922-170-0, ril.,  
22.5x28 cm, ill. più di 500 illustrazioni  
b/n e col., pp. 408, inglese o tedesco).

Il volume – edito dalla casa editrice DOM nella collana *Construction and Design Manual* – è dedicato al tema dell'accessibilità, un soggetto sempre più significativo nella società contemporanea, soprattutto per gli edifici e gli spazi pubblici. Il concetto di accessibilità mira alla costruzione di un ambiente utilizzabile da tutti (ciò che è adeguato per una sedia a rotelle o un anziano che si sposta con le stampelle serve anche a una famiglia con un bambino nel passeggino); le disabilità non sono solamente quelle motorie: nel libro vengono analizzate anche le particolarità legate a problemi visuali o auditivi. Il volume presenta 25 progetti accuratamente selezionati e illustrati in 6 capitoli: 1) Introduzione; 2) Edifici pubblici – 10 progetti; 3) Case per anziani – 5 progetti; 4) Case monofamiliari – 5 progetti; 5) Spazi pubblici – 5 progetti; 6) Buone pratiche. Il libro parte dal presupposto che l'accessibilità debba essere un concetto integrato nella pianificazione e nell'architettura degli edifici sin dall'inizio del processo. Gli esempi sono illustrati con chiarezza attraverso belle fotografie e disegni realizzati appositamente. Il capitolo finale (Buone pratiche) è composto di schede graficamente molto chiare con raccomandazioni relative a 10 situazioni spaziali prive di barriere architettoniche: Spazi necessari per il movimento; Transizione tra interno ed esterno; Rampe e percorsi inclinati; Scale, sollevatori e piattaforme; Ascensori; Porte; Finestre; Sanitari; Ricezioni, controllo accessi; Posteggi.



Pierre Alain Croset (a cura di)  
**Cesare Cattaneo 1912\_1943 – Pensiero e segno nell'architettura**  
Archivio Cattaneo Editore in Cernobbio,  
Cernobbio 2012 (ISBN 978-88-98086-01-6, bross., 23.3x27 cm, ill. foto e dis.  
b/n e col., pp. 111, italiano)

Il volume curato da P. A. Croset è pubblicato dall'archivio Cattaneo a Cernobbio nell'ambito delle celebrazioni per il centenario della nascita di Cesare Cattaneo, figura significativa della seconda generazione del razionalismo lariano. L'architetto è scomparso a soli 31 anni lasciando una cospicua quantità di schizzi e disegni, progetti, opere realizzate di grande interesse e acuti saggi critici. Amico e collaboratore di Giuseppe Terragni e Pietro Lingeri, la sua visione è espressa nel volume *Giovanni e Giuseppe. Dialoghi d'architettura* (Milano 1941). Il libro costituisce il catalogo dell'omonima mostra all'Accademia Nazionale di San Luca (Roma, 5 ottobre-17 novembre 2012). Il sommario è composto dai capitoli: 1) Gli inizi: scrivere, dipingere, disegnare; 2) Progetti al Politecnico, concorsi, polemiche e primo cantiere; 3) Con gli astrattisti di Como; 4) Progetti per la Città razionalista; 5) Giovanni e Giuseppe: scrivere, progettare, costruire; 6) La casa d'affitto a Cernobbio: genesi di un'opera (2 sottocapitoli): a) Verso il progetto definitivo; b) Il cantiere: innovazione e poesia dei particolari; 7) Un inedito: Cesare Cattaneo, Ricordo di Giuseppe Terragni. La mostra è organizzata attorno a 160 schizzi e disegni autografi che costituiscono anche il contenuto del volume: materiali originali dell'archivio Cattaneo come fotografie d'epoca, schizzi e disegni selezionati e pubblicati con grande cura. Particolarmente ricco il capitolo dedicato alla casa d'affitto a Cernobbio che in due sezioni distinte documenta sia le varie fasi di elaborazione del progetto attraverso materiali originali molto suggestivi, sia la fase di cantiere, con dettagli, schizzi, fotografie antiche e attuali che illustrano alcuni degli aspetti più significativi dell'edificio.



Emmanuel Christ  
& Christoph Gantenbein  
**Typology – Hong Kong, Rome, New York, Buenos Aires**  
Park Books, (ISBN 978-3-906027-01-2,  
25x33 cm, ril., ill. foto e dis. b/n e col.,  
pp. 208, inglese e tedesco).

Il volume è il frutto di due anni di ricerche condotte dagli autori in veste di *assistant professors* presso il Politecnico Federale di Zurigo. Presenta una selezione di 160 edifici, sorta di inventario di architetture metropolitane del XX° secolo di edifici anonimi; una sistematica e soggettiva selezione di architettura urbana da quattro città: Hong Kong, Roma, New York, Buenos Aires. Gli autori non rimpiangono il tessuto della città storica e non accettano con rassegnazione l'onnipresente *sprawl* urbano come modello per lo sviluppo futuro: «Dobbiamo e vogliamo trovare forme alternative di architettura che rendano la vita urbana possibile nelle condizioni attuali, questo è il soggetto della nostra ricerca nello studio professionale e all'ETH». Il volume è diviso in 4 sezioni: 1) introduzione al tema *Typology Transfer – towards an urban architecture*; 2) gli esempi di tipologie dalle quattro città; 3) capitolo con grandi e suggestive fotografie a colori delle quattro città; 4) grandi fotografie bianco e nero dei modelli architettonici realizzati dagli studenti. La sezione più interessante è quella che pubblica la proposta di sistematizzazione delle tipologie degli edifici, raggruppati per «famiglie» raffigurate nella doppia pagina. Il lavoro di ridisegno è accurato e la resa grafica molto efficace. In ogni doppia pagina sono stampati sulla sinistra i piani tipo di 4/6 edifici con indicazione della scala metrica; sulla destra una piccola fotografia in bianco e nero di ognuno degli stabili pubblicati, una breve descrizione, una scheda con indicazioni tecniche (indirizzo, anno di costruzione, committente, architetto, numero piani, altezza edificio, superficie piano, dimensione degli appartamenti, numero di appartamenti), un piano di situazione e una rappresentazione assonometrica semplificata del volume.

#### Servizio ai lettori

Avete la possibilità di ordinare i libri recensiti all'indirizzo [libri@rivista-archi.ch](mailto:libri@rivista-archi.ch) (Buchstämpfli, Berna), indicando il titolo dell'opera, il vostro nome e cognome, l'indirizzo di fatturazione e quello di consegna. Riceverete quanto richiesto entro 3/5 giorni lavorativi con la fattura e la cedola di versamento. Buchstämpfli fattura un importo forfettario di CHF 7.– per invio (porto + imballaggio).